

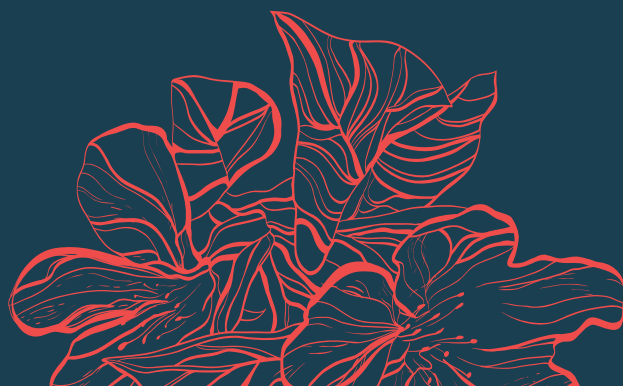


**MALA
MENU**





design. luxury. harmony





ELŐÉTELEK

STARTERS, VORSPEISEN



SÜLT PADLIZSÁNKRÉM MARINÁLT OLÍVABOGYÓVAL ÉS KOKTÉLPARADICSOMMAL 3.250

Baked aubergine cream with marinated olives
and cherry tomato

Gebratene Auberginencreme mit marinierten Oliven
und Cocktail-Tomaten

PÂTÉ DE CHAMPAGNE 4.850

mangalica - kacsamáj - borjúhús paté, pisztácia, aszalt szilva, koriandermag,
pácolt zöldbors

pork, duck liver and veal patée, pistacio, dried plum, coriander seed,
marinated green pepper

Mangalicaschwein - Entenleber - Kalbspastete, Pistazien, Dörppflaumen,
Koriandersamen, marinierter grüner Pfeffer

ANGUS MARHATATÁR 6.490

hagymalekvár, savanyított zöldségek,
fekete fokhagymás vaj, kovászos kenyér

Angus beef tartare onion jam, pickled vegetables,
black garlic butter, leavened bread

Angus Beefsteak-Tatar Zwiebelmarmelade, eingelegtes Gemüse,
schwarze Knoblauchbutter, Sauerteigbrot

MALA GARDEN ÍZELÍTŐ HÁZI LEPÉNNYEL 3.990

grillezett padlizsánkrém, sült libamájás tojáskrém - marinált lilahagyma,
'ndujás babkrém - paradicsom salsa, sütőtökös sajtkrém - pisztácia pesztó

Mala Garden plate with homemade bread

Grilled aubergine cream, egg cream with fried goose liver
- marinated onion, bean cream with 'nduja - tomato salsa,
cheese cream with pumpkin - pistacio pesto

Reiche Mala Garden Kostprobe mit hausgemachtem Brot

Gegrillte Auberginecreme, Eiaufstrich mit gebratener Gänseleber
- Marinierte Zwiebeln, Bohnencreme mit 'Nduja - Tomatensalsa,
Frischkäse mit Kürbis - Pistazienpesto

Kérjük, ha van valamilyen ételallergiája, azt rendelés előtt jelezze a felszolgálónak!
Please contact the staff for allergen information.

A számla bontása kiemelt időszakban nem lehetséges, megértésüket köszönjük!
Please note that we are unable to split the bill, thank you for your understanding!

Elvitel és csomagolás esetén: 350 Ft/db számítunk fel.
Please notice that by ordering for take away or packaging we charge 350 HUF.





LEVESEK

SOUPS, SUPPEN

GYÖKÉRKRÉMLEVES SÜTÖTÖKHABBAL ÉS PIRÍTOTT DIÓVAL 2.850

Root vegetables cream soup with pumpkin foam
and toasted walnut

Wurzelgemüse-Cremesuppe mit Kürbismousse
und gerösteten Walnüssen



THAI ZÖLDSÉGLEVES KÓKUSZTEJJELE 2.790

Thai vegetable soup with coconut milk

Thailändische Gemüsesuppe mit Kokosmilch

Csirkével | with chicken | mit Hühnchen 3.290

Rákkal | with prawn | mit Garnelen 3.490



MEXIKÓI SAJTLEVES CSIRKÉVEL, PARADICSOMOS SALSÁVAL ÉS TORTILLÁVAL 3.290

Mexican cheese soup with chicken,
tomato salsa and tortillas

Mexikanische Käsesuppe mit Hühnchen,
Tomatensalsa und Tortillas



TYÚKHÚSLEVES LÚDGÉGETÉSZTÁVAL 2.590

Chicken soup with noodles

Hühnersuppe mit Nudeln

FALUSI TYÚKHÚSLEVES GAZDAGON 3.150

Rich traditional Hungarian chicken soup

Reichhaltige Hühnersuppe ländlicher Art



design. luxury. harmony



Felhívjuk kedves vendégeink figyelmét, hogy a számla végösszege a feltüntetett áron felül 14%-os szervízdíjat tartalmaz. Felhívjuk kedves vendégeink figyelmét, hogy ételünket nem áll módunkban kettétálalni, ill. fél adag rendelése esetén az ár 70%-át számítjuk fel! Áraink forintban értendőek, és tartalmazzák az általános forgalmi adót!

Dear Customers, please note that we have an additional 14% service charge. We are not able to split the meals. Please note, that by ordering a half-size meal, you are required to pay 70% of the original price. Our prices are in forints, and included the VAT.

Liebe Gäste, bitte beachten Sie, dass wir eine Servicegebühr von 14% zu der Rechnung hinzufügen. Beachten sie bitte auch, dass wir die Speisen nicht geteilt servieren können, und bei Bestellung von einer halben Portion wird 70% des Preises verrechnet. Unsere Preise sind in Forint angegeben, und enthalten die allgemeine Umsatzsteuer.



KELETI ÍZVILÁG

ORIENTAL FOODS - ORIENTALISCHE KÜCHE



TAJVANI MARHAHÚSLEVES TÉSztÁVAL 5.680

fermentált chilis babpaszta, érlelt marhahús, pak-choi, gyömbér, édesköménymag, csillagánizs, búzatészta, koriander, újhagyma
Taiwanese beef soup with noodles fermented bean paste with chili, matured beef meat, pak-choi, ginger, fennel, anise, wheat noodles, coriander, shallot

Taiwanesische Rindfleischsuppe mit Nudeln fermentierte Chilibohnenpaste, gereifte Rindfleisch, Pak-Choi, Ingwer, Fenchelsamen, Sternanis, Weizennudeln, Koriander, Frühlingszwiebeln



THAI SÜLT TÉSztA ZÖLDSÉGGEL 4.390

Thai noodles with vegetables | Thailändische gebratene Nudeln mit Gemüse
Csirkével | with chicken | mit Hühnchen 5.490
Királyrákkal | with king prawns | mit Garnelen 6.990



THAI COBB SALÁTA 5.790

csirkemell tempura, friss zöldek, mézes-szójás shiitake gomba, friss koriander, pácolt gyömbér, mangó, szójacsíra, kesudió, kéksajt, bacon chips

Thai Cobb salad chicken breast tempura, fresh greens, honey and soy sauce covered shiitake mushrooms, fresh coriander, marinated ginger, mango, soybean sprouts, cashews, blue cheese, and bacon chips

Thailändischer Cobb-Salat Hühnerbrust-Tempura, frisches Gemüse, Shiitake-Pilze mit Honig und Soja, frischer Koriander, mariniertes Ingwer, Mango, Sojasprossen, Cashewnüsse, Blauschimmelkäse, Bacon-Chips



YAKI UDON 8.290

udon tészta, angus bélszín, kimchi, szója, lime, újhagyma, borsóhüvely, zöldbab, füstölt szezámolaj

Udon pasta, angus tenderloin, kimchi, soybeans, lime, shallot, peapod, green beans, smoked sesame oil

Udon Nudeln, Angus Lendenfilet, Kimchi, Soja, Limette, Frühlingszwiebel, Erbsenschoten, grüne Bohnen, geräuchertes Sesamöl

WOKBAN SÜLT ZÖLDSÉGES RIZS ANANÁSSZAL 4.390

Wok-fried vegetable rice with pineapple
Im Wok gebratener Gemüsereis mit Ananas

Csirkével | with chicken | mit Hühnchen 5.490

Királyrákkal | with king prawns | mit Garnelen 6.990

CHAR SIU 6.290

Kínai BBQ malaccsászár wokban sült rizzsel és bimi brokkolival

Chinese pork belly BBQ with wok-fried rice and bimi broccoli

Chinesisches BBQ Bauchspeck von Ferkel, im Wok gebratener Reis und Bimi-Brokkoli



FŐÉTELEK

MAIN DISHES - HAUPTSPEISEN

GRILLEZETT ETYEKI HÓFEHÉR 5.190

érelt lágy kecskesajt, cékla, friss zöldek, sütőtök, pácolt retek, maracuja permet, szeder püré, dió

Grilled 'Etyeki Hófehér'

Matured soft goat cheese, beetroot, fresh greens, pumpkin, marinated radish, passion fruit sprinkle, blackberry purée, walnut

Gegrillter 'Etyeki Hófehér'

Gereiften weicher Ziegenkäse, Rote Bete, frischer Grünsalat, Kürbis, eingelegte Radieschen, Passionsfruchtspray, Brombeerpüree, Walnüsse

PARMEZÁNBUNDÁS CSIRKECSÍKOK

SALÁTÁVAL ÉS MÉZES MUSTÁRRAL 5.390

Chicken breast slices in parmesan coat with salad and honey mustard

Hähnchenstreifen im Parmesan-Mantel mit Salat und Honigsenf



ROZÉ KACSAMELL STEAK 7.290

amarena cseresznye, paszternák püré, sütőtökös rizskroket

Rozé duck breast

Amarena cherry, parsnip purée, rice croquettes with pumpkin

Rosé-Entenbruststeak

Amarena-Kirsche, Pastinakenpüree, Reiskroketten mit Kürbis

KONFITÁLT KACSACOMB, FODROS KELLEL

ÉS LILAKÁPOSZTA PÜRÉVEL 6.850

Confit duck thigh, oriental cabbage and red cabbage purée
Confitierte Entenkeule mit Grünkohl und Rotkohlpüreeut

CIGÁNYPECSENYE FOKHAGYMÁVAL KONFITÁLT

TARJÁBÓL, HÁZI FÜSZERES STEAKBURGONYÁVAL, SÜLT SZALONNÁVAL 5.490

Roasted pork cutlets with garlic and spiced steak potatoes with bacon
Zigeunerbraten aus Knoblauch konfitiertem Schweinenacken, hausgemachte würzige Steak Kartoffeln und gebratener Speck



ÓRIÁS RÁNTOTT SERTÉS SZELET 4.990

Giant breaded and fried pork scallop
Wiener Schnitzel vom Schwein

**TANYASI CSIRKEMELL KARAMELLIZÁLT KÁPOSZTA
STEAKKEL ÉS ZELLERKRÉMMELEL 5.950**

Rural chicken breast with caramelized cabbage steak
and celery purée
Hähnchenbrust vom Lande mit karamellisiertem Kohlsteak
und Selleriecreme

**BURGONYAKÖNTÖSBÉ BÚJTATOTT CSIRKEMELL
SAJTAL ÉS ESZTERHÁZY SONKÁVAL TÖLTVE 5.950**

Chicken breast stuffed with cheese and Eszterházy ham,
fried in potato coat
Hühnchenbrust im Kartoffelmantel gefüllt mit Käse
und Esterházy-Schinken

**RÁNTOTT PRÉSELT MALAC CSÜLÖK VAJAS SNIDLINGES
BURGONYÁVAL ÉS WASABI HABBAL 6.590**

Flatted pork trotters in breadcrumbs, potato with chives
and wasabi foam
Frittierte gepresste Schweinehaxen mit gebutterten
Snidling-Kartoffeln und Wasabischaum

**PALÓC SZARVASCOMB ZÖLDBABBAL
ÉS HÁZI KROKETTELEL 7.460**

'Palóc' style venison thigh with green beans
and homemade croquet
'Palóc' Art Hirschkeule mit grünen Bohnen
und hausgemachten Kroketten

**GARGANELLI SORRENTINA
BURRATA KRÉMMELEL 5.490**

Garganelli Sorrentina with burrata cream
Garganelli Sorrentina mit Burrata-Creme

Kérésre fenti ételt elkészítjük:

Bio teljes kiőrlésű tönkölybúza tésztából,

Bio gluténmentes barnarizs tésztából: + 1.000 felár

Upon request, we are able to prepare the above dishes from:

Bio wholegrain spelt wheat pasta

Bio gluten-free brown rice pasta – extra HUF 1.000

Auf Anfrage können wir die oben erwähnten Gerichte zubereiten von:

Bio Vollkorn Dinkelmehl Nudeln

Bio glutenfreiem Braunreis Nudeln – extra HUF 1.000

Kérjük, ha van valamilyen ételallergiája, azt rendelés előtt jelezzé a felszolgálónak!
Please contact the staff for allergen information. | Bei vorkommen einer Nahrungsmittelallergie
bitte informieren Sie unser Personal im Voraus.



**LAZAC STEAK TEJSZÍNES PARAJJAL, ERDEI GOMBÁKKAL
ÉS BAZSALIKOM PESZTÓVAL 7.690**

Salmon steak with creamed spinach, forest mushroom and basil pesto
Lachssteak mit Spinat püree, Waldpilzen und Basilikumpesto

**VASLAPON SÜLT KIRÁLYRÁK - TINTAHAL - BÉBI POLIP
FOKHAGYMÁS-BAZSALIKOMOS VAJMÁRTÁSSAL 8.590**

Iron plate fried king prawn - calamari - baby squid,
butter sauce with garlic and basil
Tintenfisch - Garnelen - Babykraken auf Eisenplatte gebraten,
Knoblauch-Basilikum Buttersauce

ANGUS MARHAFARTŐ 7.890

zöldbab, konyakos kapri szósz, konfitált burgonya

Angus rump steak

green beans, cognac-caper sauce, confit potato

Angus Rumpsteak

grüne Bohnen, Capri-Sauce mit Cognac, confitierte Kartoffeln

ANGUS BÉLSZÍN STEAK (URUGUAY) / 225 gr 13.500

Angus tenderloin steak (Uruguay) | Angus Lendensteak (Uruguay)

Mártások Sauces | Saucen 1.290

Zöldbors Green pepper | Grüner Pfeffersoße
Kapri mártás Caper sauce | Capri-Sauce
Whisky-BBQ



KÖRETEK, SAVANYÚSÁGOK

SIDE DISHES - BEILEIGEN, PICKLED SALADS - EINGELEGTES GEMÜSE

JÁZMINRIZS Jasmin rice | Jasminreis 1.290

HÁZI FÜSZERES STEAKBURGONYA 1.290

Spiced steak fried potatoes | Gewürzte Steak Kartoffeln

HASÁBBURGONYA French fries | Pommes Frites 1.290

BURGONYAPÜRÉ Mashed potatoes | Kartoffelpüree 1.290

SÜLT ÉDESBURGONYA HASÁB 1.890

Fried sweet potato | Süßkartoffel-Pommes

FRISS SALÁTA Fresh mixed salad | Frischer Salat 2.590

SÜLT ZÖLDSÉGEK Grilled vegetables | Grillgemüse 2.590

TEJFÖLŐS UBORKASALÁTA 1.290

Cucumber salad with sour cream | Gurkensalat mit Sauerrahm-Dressing

PARADICSOMSALÁTA 1.290 Tomato salad | Tomatensalat

HÁZI VEGYES SAVANYÚSÁG 1.290

Homemade mixed pickles | Hausgemachtes Sauergemüse



DESSZERTEK, SAJTOK

DESSERTS, CHEESE PLATE - DESSERT, KÄSEPLATTE

KRÉMES PULISZKA SZILVÁVAL ÉS AKÁCMÉZES

KECSKETEJHABBAL 2.890

Creamy polenta, plum and goat's milk foam with acacia honey
Cremige Polenta mit Pflaumen und Ziegenmilchschaum mit Akazienhonig

TÚRÓGOMBÓC

sárgabarack püré, vaníliás tejföl, mandulás grillázs 2.990

Cottage cheese balls with apricot jam, vanilla sour cream, almond brittle
Quarkknödel mit Aprikosen-Püree, Sauerrahm mit Vanille, Erdnuss-Krokant

BELGA CSOKOLÁDÉ SZUFLÉ KÓKUSZHABBAL

ÉS ERDEI GYÜMÖLCSÖNTETTEL 3.280

Belgian chocolate soufflé with coconut cream
and forest fruit sauce

Belgisches Schokoladensouffle mit Kokosschaum
und Waldfruchtsauce



MALA GARDEN KÉZMŰVES SAJTVÁLOGATÁS

HELYI TERMELŐKTŐL 3.990

Mala Garden cheese selection from local producers
Mala Garden Käsevariationen von örtlichen Herstellern



design. luxury. harmony



Kérjük, ha van valamilyen ételallergiája, azt rendelés előtt jelezze a felszolgálónak!

Please contact the staff for allergen information.

A számla bontása kiemelt időszakban nem lehetséges, megértésüket köszönjük!

Please note that we are unable to split the bill, thank you for your understanding!

Elvitel és csomagolás esetén: 350 Ft/db számítunk fel.

Please notice that by ordering for take away or packaging we charge 350 HUF.

Felhívjuk kedves vendégeink figyelmét, hogy a számla végösszege a feltüntetett árakon felül 14 %-os szervízdíjat tartalmaz. Felhívjuk kedves vendégeink figyelmét, hogy ételünket nem áll módunkban kettétárolni, ill. fél adag rendelése esetén az ár 70%-át számítjuk fel! Áraink forintban értendők, és tartalmazzák az általános forgalmi adót!

Dear Customers, please note that we have an additional 14% service charge. We are not able to split the meals. Please note, that by ordering a half-size meal, you are required to pay 70% of the original price. Our prices are in forints, and included the VAT.

Liebe Gäste, bitte beachten Sie, dass wir eine Servicegebühr von 14% zu der Rechnung hinzufügen. Beachten sie bitte auch, dass wir die Speisen nicht geteilt servieren können, und bei Bestellung von einer halben Portion wird 70% des Preises verrechnet. Unsere Preise sind in Forint angegeben, und enthalten die allgemeine Umsatzsteuer.









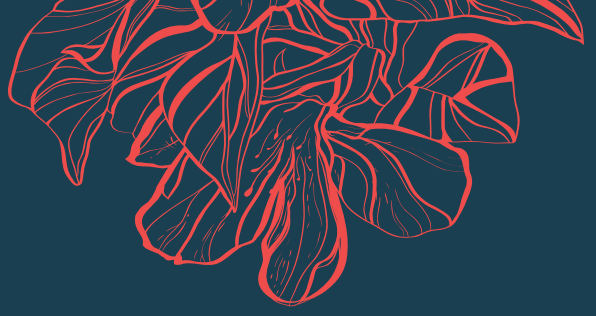
**MALA
MOMENTS
FOR YOUR
SOUL**





www.malagarden.hu | 8600 Siófok, Petőfi sétány 15/a | II. kategória
Asztalfoglalás: Tel.: 84/506 688 | info@malagarden.hu
Üzemeltető: w.w.m. 98' Kft. Siófok, Szent István sétány 1.
Üzletvezető: CZÖVEK Róbert, BAUER József | Konyhafőnök: FORISEK László

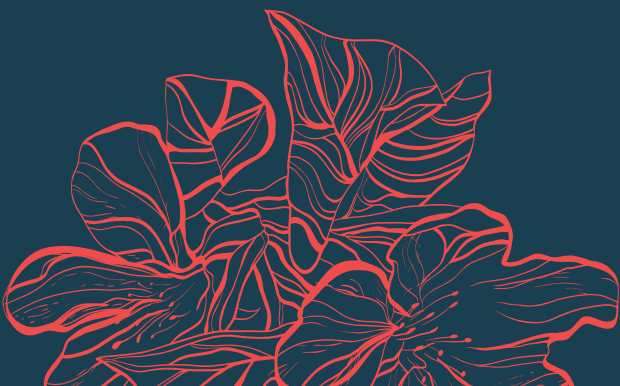






design. luxury. harmony







MALA
MOMENTS
FOR YOUR
SOUL

